

BUDA-PESTA

22 Augustu. st. v.

3 Septemvre. st. n.

Va eși duminică.

Redact.: strad'a Havas nr. 1.

Nr. 34

ANULU XII.

1876.

Pretiuu pe unu anu 10 fl.

Pe 1/2 de anu 5 fl.; pe 1/4 de

anu 2 fl. 70 cr.

Pentru Romani'a 2 galbeni.

### Responsulu copilei frumoșe.

— La articolulu din nr. 25 alu foii noastre. —

Domnule! Am cetitu scrisórea ce mi-ai adressatu. Ti-multiamescu de atentiune. Me iérta, cà nu ti-am responsu mai de graba. Éta o dómna (Vedi nr. 29 alu „Familiei“) m'a si intrecutu. Cu tóte aceste inse mai potu sè-ti facu si eu niste observatiuni.

Noi infatisiàm suridietóri'a, stralucind'a masca in afara. Nu suntemu fericite.

Pentru ce óre natur'a ni-a seditu in anima mai multa atragere catra idealu, decâtu dvóstre barbatiloru? Eu vedu pe cei mai multi barbati — sè-mi permiti acésta observatiune — trecèndu fara nici o aspiratiune pe calea vietii, indestuliti cu aparinti'a superficiala, pe care li-o produce unu imbracamentu curatu, unu cilindru, o cravata moderna si pentru completarea esteriorulu farmecatoriu — unu monocle.

Recunoscu din capulu locului, cà cele mai multe din suratele mele se lasa orbite prin lucrórea esterióra, cà ele pentru darurile caracterulu si pentru desvoltarea spiritulu barbatiloru nu multu se interesséza. Inse câtu de adese ori caus'a acesteia e impregiurarea, cà tinerii nu-si dau trud'a a escelá inaintea nóstra in respectulu spiritualu, ci gândescu a-si indepliní missiunea fatia de noi la câte unu valsu séu vr'o conversatiune conventionala.

Apoi etichet'a nici nu ne iérta decâtu nu-mai conveniri fugitive cu dvóstre. Cum sè invetiàm dar a ve cunósce, déca nu putemu audi de la dvóstre decâtu numai câte-va vorbe sioptite in decursulu unui valsu, niste frase de cea mai rece eticheta in cutare quadrille, si glume banale candu la mésa se bé vinu de Champagne? Din aceste sè ni formàm unu idealu despre dvóstre?

Séu dóra sè ne incante aceea, candu in teatru ve audimu conversandu despre choristele incantatórie, si pe ghiatia ve vedemu fugindu de la un'a la alt'a, convingèndu-ne, cà noi nu suntemu decâtu numai niste obiecte pentru placerile momentane ale dvóstre?

Nu, domnule! Pentru acestu din urma rolu nu ne simtímu menite. Si nu te mirá, déca nici noi nu putemu sè simtímu pentru dvóstre nici cea mai mica atragere; déca ve ascultàm din afara suridíndu, ér din laintru rece; déca nu tînem multu la amorulu dvóstre si déca cercàm idealulu nostru numai in fantasía!

Dta te vei mirá de siguru de aceste reflexiuni, facute de o copila in etatea mea. Dar noi ne ocupàm cu multe idei, pe cari nu le-ai presupune la noi; simtímu mai innaltu si voimu unu ce mai nobilu, decâtu cum cei mai

Maramuresiului in limb'a unghuresca, care si pe noi ne interesséza mai de aprópe, si de aceea vomu reveni la ea.

### Literatura.

**Dictionarul limbei romane**, compus de dnii A. Tr. Laurianu si Macsimu, la insarcinarea Societátií academice romane din Bucuresci, e gata. Autorii lui l'a presintatu in lun'a trecuta Domnitoriului, si in sesiunea acésta lu-voru presintá societátií academice. Asiá dara avemu dictionaru. Bunu séu ren, nu voimu sè punemu acuma cestiunea ast'a. Ori care ar fi inse rezultatulu unei discussiuni in privinti'a acésta, atá-t'a totusi se póte constatá, cá celu putinu s'a facutu unu inceputu. Noi salutámu darea la lumina a acestui opu prin publicarea portretului dlui A. Tr. Laurianu, conducatorul acestei lucrári si presedintele societátií academice.

„**Tragediile Parisului**,” romanu francesu tradusu in romanesece de Dem. S. Stamatopolu, se afla de vendiare in librariile din Bucuresci, cu pretiulu 12 lei.

**Dlu I. Cetaliu** professoru in Galati ni-a transmis dóue manuale compuse de dsa, sub titlulu „Elemente de gramatic'a limbei romane,” unulu pentru class'a II primara si altulu pentru clas'a III primara. Pretiulu partii I 35 cr., II 45 cr. Acei ce voru comandá mai multe esemplare, voru avé unu rabatu de 15%.

„**Economistulu Romanu**,” diariu septemalalu, care pan'acuma a aparutu la Bucuresci in limb'a francesca, promise cá va esi si romanesece, de cumva abonantii i se voru spori cu o suta.

### T e a t r u.

**Dlu C. Cornescu** fu numitu directoru generalu alu teatreloru din Roman'ia, dnii G. Sion si S. Mihalescu membrii onorifici in comitetulu teatralu si dlu I. Vicsioreanu secretariu alu directiunii teatrale din Bucuresci.

**La balulu din Stoiceni** — precum ni s'a scrisu — actorulu romanu dlu I. C. Lugosianu, la cerere generala, in pauza a reprezentatu dóue piese si a nume „Ostasiulu Romanu“ de E. C. si „Ciobanulu din Ardealu“ de Iosifu Vulcanu, fiindu ambele intimpinate de cele mai frenetice aplause.

### M u s i c a.

„**Hilaria**,” reuniunea de cantu a tinerimei romane din Oradea-mare, infintiata in decursulu anului trecutulu, a facutu progressu frumosielu. A studiatu dóue-spre-diece piese nationale.

### P i c t u r a.

**Dlu Nicolau Popescu**, talentatulu nostru artistu, care petrece érn'a la Roma si vér'a prin Banatu, unde sugravesce biserici, de cáte-va septemani petrece la Lugosiu, unde compune mai multe icóne bisericesci si altele. Se spera, cá dlu Popescu se va asiediá definitivu in Lugosiu, ceea ce ar fi fórté de doritu in interressulu artii nationale.

### Suvenirea mortiloru.

**Maria Beldea n. Arcosi** soc'ia parocului din Siria, comit. Aradu, Nicolau Beldea, a repausatu la 31 iuliu, in etate de 38 ani.

**Iosifu Cretiu** preotu in Er-Chinisu, dieces'a Oradei-mari, a repausatu la 18 l. c., in etate de 42 ani, lasandu in doliu adancu trei fiice, a caroru mama inca a muritu in anul 1874.

### Ghicitura numerica

de Ana Toganu.

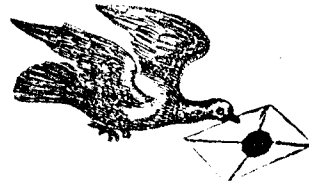
- |                         |                                |
|-------------------------|--------------------------------|
| 10. 2. 20. 4.           | Mam'a nóstra cea strabuna;     |
| 9. 19. 22. 9. 21. 1. 8. | Cei rei 'n elu sè se depuna    |
| 3. 5. 18. 16. 7. 13.    | Christosu mare Imperatu,       |
|                         | Prin elu adese 'nsemnatu.      |
| 12. 23. 5. 14.          | Unu adverbu cam insemnatu      |
| 15. 11. 17. 18. 22. 6.  | Tómn'a sufla ne'ncetatu.       |
| 1—23.                   | La contrari candu le-o spunemu |
|                         | Se tulbura si se 'nfoca        |
|                         | Cá Romanii sè-o taca;          |
|                         | Dar noi mai chiar le-aretámu   |
|                         | Cá ast'a, e destinu cerescu    |
|                         | Ori murimu ori se prepadescu!  |

Deslegarea ghiciturei de siacu din nr. 30 :

Susu in dealu la manastire  
Plange sor'a 'ntro gradina;  
Plange nóptea si suspina  
Dup' a lunei fericiri:  
„De candu eram eu copila  
Sum de toti ai mei uitata,  
Si de parinti far' de mila  
In pustiuri lapedata!”

Bine au ghicit'o dómnele si domnisiórele :  
Anastasia Popescu, Eufrosina Munteanu, Lina Aman-  
descu, Amalia Crisianu, Maria Popovicu, Elena Po-  
pescu, Marta Codreanu, Irina Zindeanu, Maria Babi,  
Elena Zachariu, Eufrosina Popu n. Ursica, Elena Ve-  
lovanu, Sofia Velovanu si Iuliana Savescu.

### Post'a Redactiunii.



**Toalet'a femelloru.** Consintimu. Dar cestiunea fiindu tocmai de elegancia, trebue tratata cu mai multa elegancia. Comedi'a ti-o punemu la dispositiune.

**Resignatiunea.** I vomu face locu candu va fi cu putintia.

**Dsiórei E. Z. in L.** Cum sè nu? Ori cui i e permis. Ma inca le primimu cu multiamita.

**Dnei M. P. in B.** Multiamita pentru abonantii tramisi. Nu e tardfu, cáci esemplare complete mai avemu din inceputulu anului.

**Dlui At. M. M. in T.** A sositu. Vomu publicá-o in nume-  
rulu viitoriu.

**Dlui Z. A. in Pl.** Din anul trecutulu nu mai avemu nici unu nr. Celelalte s'au tramisu.

Proprietariu, redactoru respundetoriu si editoriu : IOSIFU VULCANU.

Cu tipariulu lui Alesandru Kocsi in Pest'a. 1876. Calea tierei nr. 39.